

Werk

Titel: Die Heilige Schrift des Alten und Neuen Testaments

Jahr: 1765

Kollektion: Wissenschaftsgeschichte

Werk Id: PPN319268012

PURL: <http://resolver.sub.uni-goettingen.de/purl?PID=PPN319268012> | LOG_0021

OPAC: <http://opac.sub.uni-goettingen.de/DB=1/PPN?PPN=319268012>

Terms and Conditions

The Goettingen State and University Library provides access to digitized documents strictly for noncommercial educational, research and private purposes and makes no warranty with regard to their use for other purposes. Some of our collections are protected by copyright. Publication and/or broadcast in any form (including electronic) requires prior written permission from the Goettingen State- and University Library.

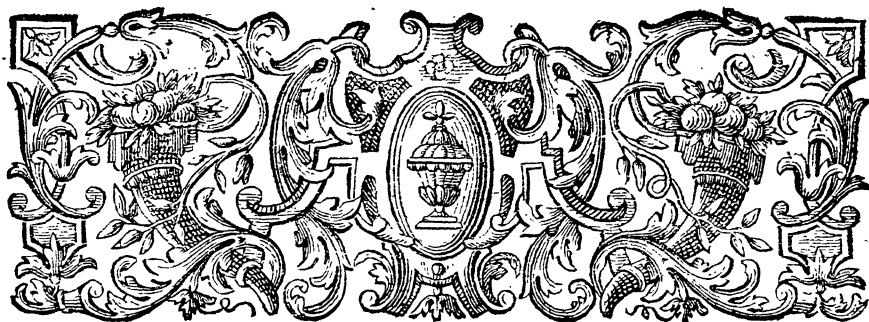
Each copy of any part of this document must contain there Terms and Conditions. With the usage of the library's online system to access or download a digitized document you accept the Terms and Conditions.

Reproductions of material on the web site may not be made for or donated to other repositories, nor may be further reproduced without written permission from the Goettingen State- and University Library.

For reproduction requests and permissions, please contact us. If citing materials, please give proper attribution of the source.

Contact

Niedersächsische Staats- und Universitätsbibliothek Göttingen
Georg-August-Universität Göttingen
Platz der Göttinger Sieben 1
37073 Göttingen
Germany
Email: gdz@sub.uni-goettingen.de



Erstes Register

der griechischen Wörter, welche in dem vierten, fünften und sechsten Bande des Neuen Testaments erklärt worden.

Nota. Die römischen Ziffern IV. V. VI. vor den ordentlichen deutschen Ziffern, zeigen den Band an, die deutschen Ziffern aber, die dabey stehen, die Blattseiten jedes Bandes. Die in Parenthesen eingeschlossenen Ziffern weisen auf die Anmerkungen.

- " **Αβυσσος**, Anmerkung über dieses Wort V. 61
ἀγαρόντα, eigentliche Bedeutung dieses Wortes VI. 128. (176)
ἀγαπᾶν, richtige Bedeutung dieses Wortes V. 749. (1400)
ἀγαροῖς bedeutet Personen, die nicht edel von Herkunft sind IV. 54
ἀγία, ob es durch das Heiligthum übersetzt werden könne VI. 369
ἀγιάζον, richtige Bedeutung dieses Wortes VI. 131. 383. 435
ἀγιάζουσι, eigentliche Bedeutung dieses Wortes IV. 156. (313)
ἀγιοσμός, Anmerkung über dieses Wort VI. 30. 582
ἄγριοι, bedeutet zuweilen Engel V. 318
ἀγνοῶντες, wie es am richtigsten übersetzt werde IV. 373
ἀγνοήματα, wird durch Unwissenheit übersetzt, da es doch eine jede Sünde bedeutet VI. 368. (657)
ἀγνοήματα, was dadurch verstanden werde VI. 108. (140)
ἀγνότης, verschiedene Bedeutung dieses Wortes IV. 549
ἀγνωστὸς, wer so genennet worden V. 100
ἀδικία, was durch dieses Wort verstanden werde V. 261
ἀδικία, was dieses Wort anzeigen V. 704. (1284)
ἀδικος, wird für unrein gebraucht VI. 272. (439)
ἀδίκιος, was vor Leute dieses Wort anzeigen IV. 217. (495). 645. 646. ob es so viel als ἀχρηστος, unnütze, heiße VI. 269. (433)
ἀδελφόν, Bedeutung dieses Wortes VI. 409. (749)
ἀδελφός, ob es sowohl durch Spaltungen, als Kerkern übersetzt werden könne IV. 268. (610). Bedeutung dieses Wortes bey den Alten V. 840. 841
ἀδελφότης, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 18
ἀέτιος, wird nicht richtig durch schuldige Ursache übersetzt VI. 231
αἰών, hat mit dem hebräischen Olam einerley Bedeutung VI. 62. was αἰῶνες sonst bedeuten VI. 62. (76)
αἰὼν ἔτος, dieses Zeitalter, was dadurch verstanden werde IV. 64
αἰῶνες, bedeutet öfters so viel als die Welt IV. 67. (115). was sie nach jüdischer Redensart anzeigen IV. 232. (527). 828. (1761). V. 673. (1233). VI. 28. 487. (910)
αἰώνιος, eigentliche Bedeutung dieses Wortes VI. 297. (482)
ἀκαθάρσια, wird am besten durch Unheilsigkeit übersetzt V. 328. (652). 277
ἀκρίβεια, wahrer Nachdruck dieses Wortes IV. 158
ἄκκος, bedeutet einen der von Sünden frey ist VI. 324. 326
ἀκατάγνωτος, heißt unverwerflich, unverdammlich V. 621. (1145)
ἀκατάστατος, ist ein zweifelhaftes Wort IV. 548. (1125)

ἀκατα-

Erstes Register

ἀπολαύειν, Erläuterung dieses Wortes IV. 226. (513)
 ἀπρασία, was dieses Wort eigentlich bedeute IV. 149.
 (300)
 ἀκρατός, wie weit sich die Bedeutung dieses Wortes
 erstrecke V. 720. (1325)
 ἀλάζων, Bedeutung dieses Wortes V. 716. (1315)
 ἀλθῆσαι und ἀληθάνος, werden dem lewisitischen Schat-
 tenwörter entgegengesetzt VI. 447. (829)
 ἀδελφός und ἐλίζας, ob sie mit einander verwechselt
 werden VI. 98. (123)
 ἄλλο, wenn es zweymal bey einander steht, wird das
 andere allezeit durch ἕτερος (ein anderer) übersetzt
 IV. 674
 ἄμαχος, richtige Bedeutung dieses Wortes V. 824.
 (1533)
 ἀμάλαν, eigentliche Bedeutung dieses Wortes VI. 346.
 (605)
 ἀνάγκη, richtige Bedeutung dieses Wortes IV. 548.
 (1123)
 ἀνάγκη und θλίψις, wie diese Wörter von einander
 unterschieden sind V. 312. (630). 313. (630)
 ἀνάγκη φέρειν, wird am besten durch: bringt es
 nothwendig mit sich, übersetzt VI. 395
 ἀναζητοῦσθαι, wie die Pythagoräer dieses Wort ge-
 braucht haben V. 669. (1221)
 ἀνάστημα und ἀνάστημα, wie diese beyden Worte in ih-
 rer Bedeutung von einander unterschieden seyn
 IV. 461
 ἀνακαινίζειν, wird am besten durch erneuern übersetzt
 VI. 263
 ἀναλογισάσθαι, großer Nachdruck dieses Wortes VI. 567
 ἀναλώσει, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 428.
 439
 ἀνανήψαν, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 711
 ἀνάστασις und ἐξανάστασις, ob und was für ein Unter-
 schied unter diesen Worten sey V. 97
 ἀνεγκλήτος, eigentliche Bedeutung dieses Wortes IV.
 35. (44). V. 798. (1468)
 ἀνελήφθῃ, ob es die Erhöhung des Evangelii bedeute
 V. 571
 ἀήρ τελευτός, ein zum ausgewachsenen Alter gekomme-
 ner Mann IV. 869. (1856)
 ἀήμι, wahre Bedeutung dieses Wortes IV. 908.
 (1978)
 ἄνθρωποι, was für Leute dadurch angezeigt werden
 IV. 210
 ἀνόσιος, bedeutet unheilige Leute V. 718. (1320)
 ἀρταυαπληγῶ, was dieses Wort eigentlich bedeute V.
 162
 ἀρτί, Bedeutung dieses Wortes in zusammengesetzten
 Wörtern V. 163. heißt auch anstatt, oder obwol
 VI. 565. (1057). für VI. 566
 ἀνταμειβόμεναι, bedeutet so viel, als: Sorge für an-
 dere tragen IV. 314.
 ἀντιανταγον, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V.

ἀντίπατος, deutlichste Erklärung dieses Wortes V.
 800. (1470)
 ἀξίονιστος, ob es eben so viel sey, als πικρός VI. 144
 ἀπαράβατος, eigentliche Bedeutung dieses Wortes
 VI. 320
 ἀπαρχή, Anmerkung über dieses Wort V. 151. (319)
 ἀπαρχήν, Gedanken über dieses Wort V. 452
 ἀποστροφόμενοι, wie es am besten zu übersetzen VI. 606
 ἀπωγνισμα, Anmerkungen über dieses Wort VI. 65.
 (79)
 ἀπεκδύομαι, von wem dieses Wort gebraucht werde
 V. 191. (401 a)
 ἀπερισπάσως, eigentliche Bedeutung dieses Wortes
 IV. 175. (347)
 ἄπιστοι, ob es besser durch Ungetreue, oder Ungläu-
 bige übersetzt werde V. 807
 ἀπό, kann übersetzt werden durch wegen VI. 225.
 (338 b). wird zuweilen für ἐπὶ gesetzt VI. 226.
 (339)
 ἀπὸ καταβολῆς κόσμου, wie vielmals dieser Ausdruck
 im neuen Testamente vorkomme VI. 409
 ἀποδῶν wird für ἀποδοῦσα gesetzt V. 756
 ἀποκαταλλάξαι, richtige Bedeutung dieses Wortes
 V. 155
 ἀπολόπειν und καταλόπειν haben einerley Bedeu-
 tung VI. 188. 457
 ἀπολόφους γράμματα, Briefe der Verlassung, was
 dieselben gewesen IV. 152
 ἀπόδομαι, eigentliche Bedeutung dieses Wortes IV.
 191. (376)
 ἀποδυμένοι, wer dadurch verstanden werde V. 446
 ἀπολογία, richtige Bedeutung dieses Wortes IV. 562.
 (1165). V. 225
 ἀποσῆναι, eigentliche Bedeutung dieses Wortes VI. 168.
 (244)
 ἄπαν, zweyerley Bedeutung dieses Wortes V. 208.
 (439)
 ἄρρητα ῥήματα, was dadurch verstanden werde IV.
 626. (1335)
 ἀρχηγός, wie es am besten übersetzt werde VI. 564.
 (1054). 565
 ἀδίναι, verschiedene Erklärungen dieses Wortes IV.
 745. VI. 214. (315). 328. (560)
 ἀδενός, was es eigentlich angeige VI. 313. (522)
 ἀσπονδός, richtige Bedeutung dieses Wortes V. 719.
 (1323)
 ἀσπός τῷ Θεῷ, wird durch ausnehmend schön, oder
 Engelhöhn übersetzt VI. 528
 ἀσπρία, heißt so viel als Ueppigkeit IV. 895
 ἀτάκτος, ist ein von den Soldaten hergenommener
 Wort V. 367. (729). 464. (873). 471. (891)
 ἄτοποι, wer dadurch verstanden werde V. 465. 471
 (891)
 ἀντάδωκα, wird der φιλίξ entgegengesetzt V. 800.
 (1471)
 ἀνταρκῆς ὄψας, was es eigentlich heiße V. 125. (268)
 ἀνταρκ-

der griechischen Wörter.

αὐτοκατάκριτος, wie Hieronymus dieses Wort erkläre V. 843. 844. 845. (1573)

αὐτὸς und ἑκάς beziehen sich auf einander, wie der Lateiner ihr hic und ille V. 713

ἀφθαρσία, Erklärung dieses Wortes IV. 917. 918. (2002). V. 210. wird in einigen Handschriften

ἀδιαφθορία gelesen V. 814

ἀφθαρτος, heißt eigentlich unzerstörlich V. 529. (976)

ἀφίημι, wie es am besten übersetzt werde VI. 237. (363)

ἀφροσύνη, kann durch Unbesonnenheit übersetzt werden IV. 596. (1257)

B.

Βάρος, bedeutet zuweilen Ehre, Bürde und Ansehen V. 283

βεβύς, Erklärung dieses Wortes V. 283. (570)

βασίλειαν, richtiger Verstand dieses Wortes IV. 102. (195)

βαυτολογία, was die Dichter so nennen VI. 325. (551)

βιβλία, Bedeutung dieses Wortes V. 754

βλέπε, ob es ein Warnungs- oder ein Erweckungswort ist V. 249. (526)

Γ.

Γάρ, wird übersetzt durch aber IV. 577. V. 690. (1263). VI. 334. (580). daher IV. 281. denn

IV. 281. 577. 702. VI. 417. doch IV. 577. gewiß V. 304. gleichwohl IV. 621. nun IV. 702.

ist in vielen Stellen nur ein bloßes Ausfüllungswort V. 690. 693

γενεολογία, weitläufige Erklärung dieses Wortes V. 516. (947)

γίνεσθαι, ob es bloß etwas versuchen, oder kosten heiße VI. 257. (401)

γινόμενος, in wiefern es von γιν unterscheiden VI. 74. (92)

γῆ, bedeutet nicht allemal den ganzen Erdbreis, sondern zuweilen nur das Land Canaan IV. 905. (1962)

γινώσκω, heißt zuweilen so viel, als: zu wissen scheinen IV. 60

γρησία, γρησιε, γρησιος, Erläuterung dieser Wörter V. 111. (243). 112. 113. (244). 508. (935)

γρησιος, wird gut durch rechtschaffen übersetzt IV. 111. (217)

γρησιως, ob es richtiger durch natürlich, oder aufrecht übersetzt werde V. 74

γνωρίζω, heißt nicht bekannt machen, sondern erinuern IV. 374. (812)

γνωρίζω, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 32

γνώσις, Erkenntniß, gehört zu der Weißagung IV. 33. (40). 333. (739). 344. was für eine Wissenschaft dadurch verstanden werde IV. 181. (357). 294. (673). 321. (726). 549. (1129). wie γνώσις und

ἐπίγνωσις in der Bedeutung von einander unterschieden seyn V. 537. (992)

γράμματα, heißt zuweilen so viel als Briefe IV. 783. (1672)

γράμματα ἀποπομπῆς, Briefe der Wegsendung, was es gewesen IV. 152

γενεορᾶν, heißt so viel als leben V. 359

γυναικα ἀδελφῶν, und ἀδελφῶν γυναικα, Unterschied in der Bedeutung dieser Worte nach ihrem verschiedenen Stande IV. 158

γυναικαί, bedeutet nicht allein verheirathete Weiber, sondern auch überhaupt Frauenspersonen V. 561

Δ.

Δαίμονες, was für Götter die Griechen dadurch anzeigen IV. 184. ob es Teufel anzeigen IV. 247

δὲ wird zuweilen für διη gesetzt V. 367. (728)

δεήσεις, sind Abbitten um Vergebung der Sünde V. 534

δερμιοι, wie dieses Wort eigentlich zu übersetzen V. 161

δέχεσθαι, Erklärung dieses Wortes V. 291. 292

διά, wird öfters für ἐν gebraucht V. 338. (670). 339. bedeutet auch so viel, als obgleich V. 551. (1017).

zeigt auch zuweilen wol nur einen bloßen Nebenumstand an V. 551. (1017). bedeutet eigentlich durch VI. 105. bey Gelegenheit IV. 191. (375).

nach IV. 685. ohngefähr IV. 685. unter IV. 685. (1448). VI. 105. wegen IV. 191. (375). was es mit dem Zeugnisse zusammengefaßt anzeigen VI. 381. (679)

διὰ δικτατοσάων, Uneinigkeit der Gelehrten über die Bedeutung dieser Worte IV. 685

διαδύμενος, eigentliche Bedeutung dieses Wortes VI. 395. 397. 398. (720)

διαδίκη, bedeutet gar oft einen Bund, zwischen zwei sich mit einander vergleichenden Parteyen IV. 278. (635). Anmerkung über dieses Wort VI. 38. (49).

317. 319. (535b). 340. (591). 389. (700)

διακονᾶν, heißt eigentlich, zu Fische dienen V. 558. (1034). auch zuweilen, mit Speise und Trank versorgen V. 684. wird auch oft von Liebesdiensten gebrauchet VI. 273. (444)

διακονία, waren nicht sowohl Aemter, als gewisse Gaben IV. 295. Bedeutung dieses Wortes überhaupt IV. 567. (1175)

διακρίναν, bedeutet sowohl unterscheiden, als unterscheiden IV. 288

διανοία, Bedeutung dieses Wortes V. 158

διακρινεσθαι, was dadurch verstanden werde V. 695. (1273)

διασπορά, dadurch zeigt Petrus eine gewaltsame Zerstreuung an VI. 22. (28)

διηκνέει, Erklärung dieses Wortes VI. 297. (483). 416. (759)

δικαιοδυναί, eigentlicher Verstand dieses Wortes IV. 137

δικαιοσύνη (Gerechtigkeit) heißt oft so viel, als die Mildthätigkeit IV. 582

δικαίωμα, eigentliche Bedeutung dieses Wortes VI. 354

διδ, 354

Erstes Register

διό, **darum**, Kraft und Nachdruck dieses Wortes
IV. 291. διό καί, bedeutet nicht **darum** auch,
sondern **bleib darum** VI. 559
διώκειν, heißt nicht nur **verfolgen**, sondern auch **gar**
oft **nachlaufen** IV. 757. (1602)
διψα, was für eine **Schiff** dadurch **verstanden** wer-
de V. 184
δογματίζω, richtige **Bedeutung** dieses Wortes V. 167.
(349)
δογματίζεσθαι, **Erklärung** dieses Wortes V. 207
ἐκείν, richtige **Uebersetzung** dieses Wortes IV. 266.
(605)
ἐκείν steht zuweilen **überflüssig** VI. 179. (260)
ἐκκεννύω, richtige **Bedeutung** dieses Wortes V. 560.
(1039)
ἐόζω wird gar oft für den **Stand der Seligkeit** ge-
braucht IV. 67. (116). 422. (886)
ἐοικέναι, **Bedeutung** dieses Wortes V. 475
ἐξελος, ob es richtiger durch **Knecht** oder **Sclaven**
übersetzt werde V. 877
ἐκκρίσις, bedeutet im neuen Testamente **mehrentheils**
Wunderwerke IV. 301. was es sonst eigentlich an-
zeige IV. 140. VI. 261
ἐκσπέντα, was die **schwer zu verstehenden Dinge** sind
VI. 232
ἐμψυ and ἐμψυ, ob diese **verschiedne Ausdrücke** einetley
sagen wollen V. 690. (1263)
ἐπαα and ἐπαα, was es für **Opfer waren** VI. 212. (212)

E.

ἔων, wird übersezt durch wenn VI. 160
 ἐκπερ, Anmerkung wegen dieses Wortes V. 158. (222)
 ἐκποῦν wird zuweilen anstatt ἀναήλων gebraucht
 V. 66. 67
 ἐργυός Herleitung und eigentliche Bedeutung dieses
 Wortes VI. 317. (533.) 318
 εἰ bedeutet zuweilen da V. 338. daß V. 601. VI. 308.
 nicht VI. 165. (237). ob IV. 376. weil V. 338.
 VI. 308. wenn IV. 376. V. 601
 εἰ ἀνίσταμαι, sollte übersezt seyn, wenn wir unge-
 treu sind V. 694
 εἴτε, verschiedene Bedeutungen dieses Wörtgens
 IV. 846. (1804.) V. 160. (334)
 εἴτε καί, wird durch wo oder wofern, imgleichen
 durch da oder indem übersezt IV. 330.
 εἰδέναι, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 362.
 (721)
 εἰδῶν, was dieses Wort eigentlich anzeige IV. 183.
 (360)
 εἰπὼν, Erklärung dieses Wortes VI. 414. (754.) 415.
 416. (758.) 418
 εὐκρινεῖα ist so viel, als: das gereinigte, abgewasche-
 ne und wiedergeborene Herz IV. 124. (250)
 εὐκρινῆς, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 19
 εἰ πως, verschiedener Gebrauch desselben V. 96. 97.
 (2144)

ἡριπύον, ob es richtig durch vergnüglich, erfreuend,
 übersetzt werde VI. 579
 αἶς, verschiedener Gebrauch dieses Wortes IV. 220.
 (500). 674. V. 13. (12). V. 224. (468). bedeutet
 zuweilen so viel als ἐν V. 225. (471)
 αἶς ἐνα, eigentliche Bedeutung dieses Ausdrucks V. 362
 αἶς ἡμῶν, wird durch, bis auf uns, oder: bis auf
 unsere Zeiten, richtig übersetzt VI. III. (147)
 αἶς τὸ bedeutet niemals, also daß, oder so daß, son-
 dern auf daß also, zu dem Ende, damit
 VI. 489. (917). 563
 ἀσφοδίζων, eigentlicher und strengster Verstand dieses
 Wortes VI. 360
 ἀτα, Nachdruck dieses Wortes VI. 574
 ἄτε, ob es richtiger durch obgleich, als durch wo,
 oder wenn übersetzt werde IV. 363. (365)
 ἐκ und ἐν bedeuten oft einerley IV. 489. (987a)
 ἑκαστός, wird sowohl distributive als collective genom-
 men IV. 37. (50). 151. 82
 ἑκαστός ἕκασ, wird am besten durch: ein jeder ist be-
 reit, übersetzt IV. 361
 ἐκδιέχεσθαι, eigentliche Bedeutung dieses Wortes IV.
 289. (658)
 ἐκκλησία, Bedeutung dieses Wortes V. 257. 258
 ἐκλέγεσθαι, verschiedene Bedeutung dieses Wortes
 IV. 805. (1707)
 ἐκληρώθησαν, ob es besser, durch ein Erbtheil ge-
 worden, oder ein Erbtheil erlangt haben,
 übersetzt werde IV. 815. (1728)
 ἐκνήθειν, heißt eigentlich, den Rausch aufschlafen
 IV. 416. (884)
 ἐλέγχων, Bedeutung desselben V. 739. (1376)
 ἐλεγχος, was für ein Beweis durch dieses Wort an-
 gezeigt werde VI. 483. (900)
 ἐλεημοσύνη bedeutet weniger als χάρις IV. 450. (930)
 ἔλθην, bedeutet bisweilen einen gottesfürchtigen Gei-
 sten V. 768
 ἐν, wird übersetzt durch: an IV. 155. bey V. 164.
 (342 b). durch IV. 155. 622. VI. 196. (386). in
 IV. 155. V. 164. (342 b). VI. 196. nach VI. 196.
 unter V. 164. (342 b). zu IV. 155. bedeutet zu-
 weilen so viel, als παρά IV. 166. (329). auch als
 ἐκ IV. 489. (987 a). und αἶς, zu IV. 674. V. 280.
 (567). 410. (785)
 ἐπιδυναµεῖν, richtige Bedeutung dieses Wortes V. 684.
 (1252)
 ἐπεργήματα, Kräfte, waren gewisse Wundergaben
 IV. 295. (673). V. 293. (588)
 ἐν ᾧ, wie diese Worte zu verstehen VI. 364. (647)
 ἐπαύριον, Herleitung und Bedeutung dieses Wortes
 VI. 399. (725). 444. (820)
 ἐπεκαίνισα, wird durch eingeweiht, auch durch ge-
 reinigt ist, übersetzt VI. 399
 ἐν λόγῳ ἄρα, Erklärung dieser Redensart V. 280. 281
 ἐννοεῖν, was dieses Wort eigentlich sagen sollte
 V. 668. (1220)

der griechischen Wörter.

- ἐν παραβολῇ, heißt so viel als gleichsam VI. 521. (974)
 ἐν σαρνί, verschiedene Bedeutungen dieser Redensart V. 175
 ἐν-ούτος, was für eine Art Gebethe dadurch verstanden wurde V. 534
 ἐντολή, ob es besser durch Befehl, als durch Zulassung übersezt werde VI. 299. 300. (486)
 ἐντυγχάνειν ὑπὲρ und ἐντυγχάνειν κατὰ, Bedeutung dieser beyden Redensarten VI. 322
 ἐν ψ, wer die beste Erklärung davon gegeben VI. 283
 ἐξ bedeutet oft so viel als propter V. 108. (233)
 ἐξαιρέειν heißt eigentlich, aus einer Leibes- und Lebensgefahr herausreifen IV. 671. (1423)
 ἐξaporεσθαι heißt nicht, in Zweifel gesetzt werden, sondern, alle Hoffnung verlieren IV. 476. (962)
 ἐξaporεσθαι, verschiedene Bedeutungen dieses Wortes IV. 521. (1055)
 ἐξεργασία, was die Redner so nennen VI. 325. (551)
 ἐξουσία, was für eine Macht dadurch verstanden werde IV. 260. 261. (594). V. 543
 ἐπαγγελία, richtiger Begriff dieses Wortes V. 515
 ἐπεσθήσεις, was die Redner durch dieses Wort anzeigen VI. 325. (551)
 ἐπεσ, bedeutet so viel, als: sonst, oder, wäre es nicht so IV. 408
 ἐπεσθή, ob es mit ἐφ' ᾧ einerley Bedeutung habe V. 99
 ἐπεσθήσαν, oder ἐπεσθήσαν, welches von beyden die rechte Lesart sey VI. 549. 550
 ἐπεσθαι heißt nicht zum andern oder drittenmale, sondern nur, hernach IV. 685. 686
 ἐπεκτανόμενος, richtige Uebersetzung dieses Wortes V. 100
 ἐπεσθύνει, was dadurch verstanden werde IV. 528. 535
 ἐπενος, ob es als ein gut und böses bedeutendes Mittelwort anzusehen sey IV. 99. (189)
 ἐπηγγελήκατο, Nachdruck dieses Wortes V. 793
 ἐπὶ steht zuweilen anstatt ἐν VI. 377. wird durch wider und unter übersezt VI. 393
 ἐπιστάσα, richtige Erklärung dieses Wortes V. 556. (1031)
 ἐπιστάς, was dieses Wort für eine Gemüthsverfassung anzeigen V. 116
 ἐπιστάς, allgemeine und engere Bedeutung dieses Wortes V. 824. (1534)
 ἐπιστάται, was für Menschen dadurch verstanden werden IV. 104
 ἐπισταμβάνειν, verschiedene Meynungen über die eigentliche Bedeutung dieses Wortes VI. 141. (196)
 ἐπισταμβάνομενος, wie es am richtigsten übersezt werde V. 100
 ἐπισκοπή, Bedeutung dieses Wortes überhaupt V. 552
 ἐπισκοπος und προεσβύτερος, werden ohne Unterschied eines für das andere gebraucht V. 10. 797. VI. 638
 ἐπίστασμος, eigentliche Bedeutung dieses Wortes IV. 162
 ἐπισυναγωγή, was es eigentlich anzeigen VI. 451. (838). 452. 454
 ἐπιστάσεις, bedeutet wol einen Ausfluß, nicht aber eine Verschönerung IV. 617. (1315)
 ἐπιστοποι, wer so genennet wurde VI. 253. (395)
 ἐπιστάσις, Herleitung und eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 777. (1368)
 ἐπεσθάνει, ob es gut durch überhimmlich übersezt werde IV. 804. (1704). 823
 ἐργον, verschiedene Bedeutungen dieses Wortes V. 824. (1532)
 ἐργον, eigentl. Bedeutung dieses Wortes IV. 70 (122)
 ἐρημία, verschiedene Bedeutungen dieses Wortes IV. 615
 ἐσόπτρον, heißt nicht eigentlich ein Spiegel, sondern eine Fenster Scheibe IV. 335. (747)
 ἐχμοι, was für Kämpfer so genennet wurden IV. 104
 ἐτεροδιδασκαλία, was dadurch verstanden werde V. 620. (1143)
 ἐτοιμασία, bedeutet einen Säulenfuß oder Postament IV. 913
 ευαγγελίζαν, eigentliche Bedeutung dieses Wortes VI. 181
 ευαγγέλιον, wird zuweilen für eine Vergeltung oder Belohnung, genommen, die denen, welche gute Zeitung bringen, pflegt gegeben zu werden IV. 204
 ευγενής, was für Personen darunter verstanden werden IV. 53
 ευδοκία, Anmerkung über dieses Wort V. 68
 ευεργασία, Erklärung dieses Wortes V. 619
 ευλάβεια, richtige Bedeutung dieses Wortes VI. 225. (338b)
 ευλαβηδός, dieses Wort wird nicht oft gebraucht VI. 29
 ευλογία, kömmt in dem Briefe an die Hebräer nur zweymal vor VI. 29
 ευσεβία, eigentlicher und verblümter Verstand dieses Wortes IV. 449
 ευσεβιδων, was dieses für ein Wort sey V. 775
 ευσεβία, heißt zuweilen so viel als Pietas V. 597. (1102). auch die wahre Religion V. 621. (1147). 622. (1153). dessen Bedeutung im allgemeinen Verstande V. 792
 ευχμοι, eigentliche Bedeutung dieses Wortes IV. 174
 ευτραπέδεια, was es für eine Art zu spassen anzeigen IV. 885. (1905)
 ευφραν, ευφυχία, ευφυχος, Anmerkung über diese Wörter V. 72. (149)
 εφ' ᾧ, Erklärung dieser Redensart V. 99
 εφεστη, was es für eine Zeit anzeigen V. 745. (1391)
 εχαν, wird zuweilen für προσέχων gesezt V. 532. (982). auch für κατέχων VI. 612
 εχρησθη, richtige Bedeutung dieses Wortes V. 876. (1613)
 Zu Za-

Erstes Register

Z.

Ζηλῆν, Bedeutung dieses Wortes IV. 317. 338. 339.
(753). 373
ζημεῖσθαι, zweierley Bedeutung dieses Wortes V. 93
ζωρεῖσθαι, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 711

H.

*H kann auch durch und übersetzt werden IV. 282
ἡγούμενος, bedeutet einen Vorgänger VI. 30. Führer,
Vorgesetzten VI. 638. (1211)
ἡδη, wird durch bereits oder nun übersetzt VI. 30
ἡδονή, bedeutet nicht allezeit Wollust V. 825
ἡμέρα, Erklärung der Lebensart: κατ' ἡμέραν VI.
327. (599)
ἡκίος, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 283.
(571)
ἡσυχία, was dieses Wort anzeige V. 479. (906)

Θ.

Θῶν (τό), eigentliche Bedeutung dieses Wortes
V. 178
Θίλων, mit welchen Worten dieses Wort in dem Briefe
an die Colosser (Cap. 2, 18.) zu verbinden sey 197.
198. (414)
Θεμέλιον, dieses Wort muß nicht so eigentlich und
genau genommen werden V. 634. (1181)
Θεμέλιος, wie dieses Wort richtig zu übersetzen V. 632.
701. 702. 703. (1283)
Θεός, ohne das Geschlechtswort ὁ bedeutet öfters ei-
nen Gott V. 429
Θεοσέβεια, wird der heidnischen Religion entgegenge-
setzt V. 548. (1013)
Θεότης, was dieses Wort bezeichne V. 178
Θεοσκηρίσαν, eigentliche Bedeutung dieses Wortes
V. 633. (1181)
Θρημβεύω, Herleitung dieses Wortes IV. 496. (1001)
ΘΣ, also wurde ehemals das Wort Θεός geschrieben
V. 569

I.

Ἰδιωτικόν, wird von den Lateinern durch Rusticitas
ausgedrückt VI. 8. (12)
ιδιώτης, was es eigentlich für einen Menschen anzeige
IV. 601
ικετηρία, waren mit Wolle umwundene Oelzweige
VI. 223
ἰνα, bedeutet so viel, als: adeo vt, so daß IV. 349.
auch IV. 349. zeigt zuweilen eine Schlußfolge
an IV. 590. (1240). auch einen Erfolg V. 297.
(592)
ἰσα ἀνὰ τῷ Θωφ, heißt so viel, als: ἰσὺν ἀνὰ τῷ Θωφ
V. 52. (115)
ἰσότης, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 238.
(501)
ἰσόψυχος, richtige Bedeutung dieses Wortes V. 72.
73. (150)

ἰσχυρός, ob es einen Mann von einer starken Spra-
che, und männlichen Beredsamkeit bedeute IV.
106. (201)
ἰσῶν, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 125

K.

Καθάριματα, was für Leute so genennet wurden IV.
108
καθαρίσαν, heißt eben sowohl reinigen, als heiligen
VI. 687
καθ' , bedeutet zuweilen so viel als, das ist V. 138.
auch selbst V. 303. auch VI. 353. 559
καθ' ἑαυτοῦ, eigentliche Bedeutung dieser Worte
IV. 643
καθ' ταῦτα, wird am besten durch und das übersetzt
VI. 511
καὶ τοι, wird übersetzt durch: denn VI. 186. denn
wahrlich VI. 186. nämlich VI. 188. (271). wie-
wol VI. 186
κακῶς παθῶν, richtige Bedeutung dieses Wortes V. 672.
(1231)
κακός, wie es von ποιητός unterschieden IV. 123. (249)
κακουργῶν, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 86
καλῶς, Anmerkung über dieses Wort V. 126. (271)
καπηλευντες, besonderer Nachdruck dieses Wortes
IV. 497
καρδία, richtige Erklärung dieses Wortes V. 122.
(261). IV. 874. (1873)
καρδιαν, was die alten griechischen Ärzte dadurch
verstanden IV. 631. (1341)
καρπός, heißt nicht allein die Frucht eines Baumes,
sondern auch ein Vortheil ic. V. 127. (275)
κατὰ, wenn es durch von zu übersetzen sey IV. 388.
(839). kann durch zu übersetzt werden V. 791.
(1450). zeigt zuweilen den Endzweck an V. 801
κατ' ἀνθρώπον, heißt: sprächwörtlich reden IV.
412. (872)
κατ' ἀξιώδηται, Erklärung dieser Worte V. 402. (769)
καταλέγεσθαι, heißt eigentlich in ein Zunftregister ein-
schreiben V. 600. (1109)
καταλογία, eigentliche Bedeutung dieses Wortes
V. 157. (327)
κατανῶν, wahre Bedeutung dieses Wortes V. 97
καταργεῖσθαι, eigentliche Bedeutung dieses Wortes
IV. 36. (49)
καταργεῖσθαι, richtige Bedeutung dieses Wortes
VI. 425. (777)
κατάρτισις, was dieselbe sey IV. 647. (1378)
κατασκευάσας, Bedeutung dieses Wortes VI. 153. auf
wen es gehe VI. 154. (216 a)
καταβολή, steht zuweilen für das einfache σολή V. 546
καταφρονῶν, was dieses Wort anzeige V. 590
καύχημα, was Paulus dadurch verstehe IV. 205.
(406)
κάμω, gesetzt, eigentliche Bedeutung dieses Wortes
V. 25
κακῶς

der griechischen Wörter.

κεκοιμημένων, ob nicht davor *κοιμομένων* zu lesen sey V. 335
κελευστής, was derselbe für ein Amt hatte V. 343. (681)
κενός, verschiedene Bedeutungen dieses Wortes V. 273. (555). 274
κενόν, richtiger Verstand dieses Wortes V. 46
κενοφώνια, heißen so viel, als Nugae, oder Grillen V. 634. (1183)
κενόω, eigentliche Bedeutung dieses Wortes IV. 43. (63)
κεφαλαίον, zweyerley Bedeutung dieses Wortes VI. 330. (565)
κεφαλὴς βιβλίου, was dadurch angedeutet werde VI. 432. (791)
κληρονομᾶν, was dieses Wort eigentlich bedeute VI. 61. (75)
κληρός, Bedeutung dieses Wortes in Ansehung der Gläubigen V. 143. (303)
κοινόν, wie es von *μετέχον* unterschieden sey VI. 137
κολασαί, oder *κολασαί*, welches richtiger geschrieben werde V. 137
κοπιῶντες, was dadurch verstanden werde V. 257. ob Paulus dieses Wort discretiv, oder determinativ genommen habe V. 627. (1123)
κόπος, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 262. (538)
κορινθίαν hieß ehemals so viel, als Hurerey treiben IV. 229
κόσμος und *κοσμικός* sind von gar verschiedener Bedeutung VI. 355. (626)
κοιμηκότες, wer dadurch verstanden werde IV. 64
κηρῆτες, wer so genannt worden V. 772
κρίμα, heißt im neuen Testamente ordentlich Weise die Verdammniß IV. 285. 285. 764. (1623). Zweydeutigkeit dieses Wortes V. 557. (1033)
κρίνειν, richtiger Verstand dieses Wortes IV. 129. (262)
κρητρία bedeutet nicht Richterstühle, sondern Streitigkeiten und Gerichtssachen IV. 130. 132
κτίσις, bedeutet die Gedanken und Anschläge der Menschen VI. 203. (300). Erklärung der Worte *πάντα κτίσις* V. 147. (311)
κύριος, wen die Griechen so genennet haben IV. 217. (494)

A.

Ααληθινόν, bedeutet das Evangelium Jesu Christi VI. 155. (218)
λαμβάνειν, (erlangen,) und *καταλαμβάνειν*, (ergreifen) Anmerkung über diese beyden Worte V. 98
λατρεύω, ob dieses Wort im Plurali der Gottesdienst heiße VI. 354. (624)
λέγω, hat zuweilen eine auf einen Nebenumstand ausbreitete Bedeutung IV. 735. (1556). wird oft zur Ausfüllung eingeschaltet V. 98
λειψυρία, eigentliche Bedeutung dieses Wortes IV. 583. (1220). worinne der Juden ihre eigentlich bestanden habe V. 71. 81

17. T. VI. Band.

λογίζεσθαι, nachdrückliche Nebenbedeutung dieses Wortes IV. 501. (1016)
λογομαχία, was dadurch verstanden werde V. 695. (1273)
λόγος, mannichfaltige Bedeutung dieses Wortes IV. 33. (40). richtigste Bedeutung desselben V. 417. (797). 756. (1416). ob er ein Engel gewesen sey VI. 57. 58. dieses Wort muß mit *ῥῆμα* nicht vermischt werden VI. 64. (78). was Philo durch seinen *λόγον* verstehe VI. 71. (86)
λόγος ἐνσημας, was es eigentlich bedeute IV. 346
λύτρον, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 539

M.

μάκαρον, ist ein lateinisches Wort, und wird durch Gleichsam übersetzt IV. 243
μακαρός, wen Paulus darunter verstehe IV. 135. (273)
μάλλον, viel eher, oder mehr, zeigt zuweilen eine Verneinung an V. 513
μανθάνω, bedeutet sowol ich unterweise, als ich werde unterweisen VI. 228. (345)
μεδούσας, was dadurch verstanden werde IV. 909. (1983)
μελέτη, richtiger Gebrauch dieses Wortes V. 594
μεμβρίζω, was die Alten so nenneten V. 754
μεμύησας, was es eigentlich andeutet V. 125. (269)
μερικοί, was dadurch verstanden werde VI. 113
μεταμέλομαι, saget jederzeit so viel als *μετανοῶν* IV. 560. (1162)
μετάνοια, eigentliche Bedeutung dieses Wortes IV. 561. (1164)
μετατιθεμένης, was es für eine Veränderung anzeigen VI. 305
μετατίθεσθαι, eigentliche Bedeutung dieses Wortes VI. 495. (926)
μετέχειν, wie es von *κοινόν* unterschieden sey VI. 137. (193)
μέτοχος, heißt eigentlich ein Camerad oder Geselle VI. 170. (249)
μετροπικάζειν, wie die Platoniker und Peripatetiker dieses Wort brauchen VI. 212. (313)
μη ἀντιλέγοντας, wie es am richtigsten zu übersetzen V. 816
μίσος, bedeutet oft eine Vergeltung aus bloßer Gnade sowol, als eine Befoldung oder einen Mißhohn IV. 83
μνημονεύειν, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 260. (535)
μνῆμα bedeutete bey den Griechen eben das, was bey den Lateinern *initiari* IV. 66. (112)
μυσήρια λαλᾶν, richtige Uebersetzung dieser Worte IV. 340. (757)
μυσήριον, bedeutet, nach seinem metonymischen Gebrauche, die ganze Lehre des Evangelii IV. 60. (96). V. 560. (1038)

P p p p

N. Nøj

Erstes Register

N.

Ναῖ, wo dieses Wörtgen gebraucht wird V. 880
νάρεν, ein Fisch, der, wenn er angerührt wird, süß-
 los macht IV. 603. (1281)
ναρκωσις, was es für ein Leiden bedeute IV. 521. (1059)
νέφος, eine Wolke, bedeutet auch eine Menge VI. 559
νήφων, die Erklärung dieses Wortes ist dunkel V. 354
νίκος, der Sieg, bedeutet auch öfters das Ende und
 den Untergang IV. 442
νοῦν, besondere Anmerkung über dieses Wort V. 690.
 (1262)
νοήματα, was eigentlich darunter verstanden werde
 VI. 9. (13)
νομῆν ἐχέειν, wird von um sich fressenden Geschwüren
 gebraucht V. 698. (1277)
νομίμως, wird gut durch gesetzmäßig übersetzt V.
 688. (1260)
νόμος heißt zuweilen eine Secte, Einsehung V. 89.
 (196). auch das Gesetz in bundesmäßigem Ver-
 stande genommen VI. 348. (609). und ist so viel,
 als **διαθήκη** ebendaf.
νῶς, was es für einen Verstand bedeute IV. 350. (773)
 V. 416. VI. 101. (123)

O.

Οἰκοδομεῖν, besondere Anmerkung über dieses Wort
 IV. 190. (374)
οἰκοδομία, was es eigentlich bedeute V. 514
οἶκος bedeutet zuweilen so viel, als eine Familie V. 597.
 (1102)
ὀλιγόψυχοι, sind Kleinmüthige, oder Menschen von
 einer kleinen Seele V. 368
ὀλιγωρεῖν, wie es am richtigsten übersetzt werde VI. 570
ὀμιλία, sehr ausgebreitete und besondere Bedeutung
 dieses Wortes VI. 149. (206)
ὁμολογία bedeutet durchgehends im neuen Testamente
 das Bekenntniß des Glaubens IV. 583. richtige
 Uebersetzung dieses Wortes VI. 150. (208)
ὅμως, wie es am richtigsten übersetzt werde IV. 717
ὁνομαζ, dadurch werden die Personen zuweilen selbst an-
 gegeben IV. 35. (46)
ὁνομάζεσθαι, eigentliche Bedeutung dieses Wortes
 IV. 114
ὅπως, verschiedener Gebrauch dieses Wortes V. 866.
 kann durch da, indem, weil übersetzt werden VI.
 124. (165)
ὁρδομεῖν, richtige Erklärung dieses Wortes V. 696.
 (1274)
ὁρθανός, verschiedene Bedeutung dieses Wortes V. 299
ὅστις, Anmerkung über dieses Wort VI. 323. (549)
ὁσράκων, wie dieses Wort eigentlich zu übersetzen
 IV. 519
ὅτι steht zuweilen überflüssig V. 124
ὅ, wird übersetzt durch eher als V. 74. nicht V.
 74. wo VI. 163
ὅτω, wird übersetzt durch also IV. 348. 349. wird aber
 auch übersetzt durch daher IV. 348. darum IV. 348

ὅτως (χρησ), wie solches am süglichsten zu übersetzen
 IV. 285. (651)
ὀφθαλμ heißt zuweilen so viel als **παθήκων**, es schließt sich
 IV. 635. (1354)
ὀχλήματα, Schattenleiber, was die Pythagoräer
 und Platoniker davon gelehrt IV. 428. 429. (899).
 528. (1077)

Π.

Πάθος, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 220.
 (462)
πάθος επιθυμίας, Erklärung dieser Redensart V. 324.
 (649)
παῖδες, wie sie von den **νιός** unterschieden seyn IV. 732.
 (1547)
παίδεῖσθαι, bedeutet sowol züchtigen als unterweisen
 V. 710
παίζειν, ob es bloß spielen, oder tanzen, oder viel-
 mehr **χουρεν** treiben bedeute IV. 228. 229. (520)
παλιγγενεσία, bedeutet die Wiedergeburt, oder die
 Taufe V. 836
πάλιν, wird übersetzt durch noch einmal VI. 135.
 (187). 159. wiederum VI. 84. 86. 136. 189. 264.
 (422)
πάντως bedeutet nicht allein gänzlich, sondern auch,
 gewiß, sicher und ungewisse IV. 201. (399)
παρὰβαλενύμενος, verschiedene Lesart dieses Wortes
 V. 80
παράγγελία, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V.
 320. (641). 515. (944)
παράδειγμα, ob es in bösem oder gutem Sinne zu nehm-
 en sey V. 192. (403)
παράδειγμα oder **διαπαράδειγμα**, was dadurch ver-
 standen werde V. 622. (1150)
παράδοσις, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V.
 473. (895)
παράδειγμα, heißt so viel, als lehren IV. 377
παράδειγμα, richtige Erklärung dieses Wortes V. 842.
 (1564)
παράκλησιν, heißt trösten und ermahnen V. 166.
 (347). nächster Nachdruck dieses Wortes VI. 168.
 (245)
παράκλησις, und **παράκλησις**, welche Lesart die rich-
 tigste sey V. 680
παράκλησις, bedeutet sowol Ermahnung als Tröstung
 V. 41. auch Zuspruch VI. 284. (460 b)
παράκλησις, was dadurch verstanden werde VI. 108. (140)
παράκλησις, richtige Bedeutung dieses Wortes
 V. 586
παράκλησις, Erklärung dieses Wortes V. 291. 292
παράλογίζεσθαι, heißt eigentlich so viel, als: falsch
 schließen V. 168
παράπτωμα, was es seinem Ursprunge nach eigentlich
 bedeute IV. 777
παράπτωμα, Anmerkung über dieses Wort VI. 102.
 (132)
παράπτωμα, eigentl. Bedeutung dieses Wortes VI. 28
 παρα

der griechischen Wörter.

παράστασις, eigentliche Bedeutung dieses gerichtlichen Wortes V. 156
παρεκτός, was dieses Wort eigentlich bedeute IV. 616. (1312)
παρθένος, ob es die Jungfrauschaft bedeute IV. 177. (349)
παρώνος, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 555. (1029)
παροχυσμός, eigentliche Bedeutung dieses Wortes VI. 451
παροργίζειν, dieses Wort ist schwer im Deutschen recht auszudrücken IV. 905
παρρησία, das freymüthige Bekenntniß des Glaubens V. 157. 158. (221). 471. wird niemals vom Heuchelglauben gebraucht VI. 472. (874). ob es allein Freymüthigkeit bedeute V. 30
πάσι, Erklärung dieses dunkeln Wortes IV. 677. (1438)
πειράζειν, Bedeutung dieses Wortes V. 310. (626)
πειραδῆναι, eigentliche Bedeutung dieses Wortes VI. 145
πένταθλον, Quinquertium, was dieses vor fünf Spiele waren IV. 212. (428)
πεποιθῆναι, eigentliche Bedeutung dieses Wortes IV. 587. (1227)
περί, bedeutet zuweilen so viel als *ἐν* V. 415. (493). betreffend VI. 88. über V. 308. von VI. 88
περιβόλαιον, Bedeutung dieses Wortes 98
περικατάξιματα, was für Leute darunter verstanden werden IV. 108
περιποίησις, was es im paulinischen Gebrauche bedeute V. 456. (862)
περισσός, verschiedene Bedeutungen dieses Wortes VI. 562. (1048)
περίλημμα, was für Leute darunter verstanden werden IV. 108
περιπρεύεται, eigentliche Bedeutung dieses Wortes IV. 326. (728)
πειθανολογία, heißt eine schön scheinende Art zu schließen V. 168
πίσις, was durch die Worte: *ἔργον τῆς πίσεως* verstanden werde V. 261. (536). was das Wort *πίσις* eigentl. anzeige V. 466. (881). 467. 562. (1043)
πιστικός wird gut durch: richtig, rechtschaffen, und unverfälscht überseht IV. 111
πιστός, ob es eben so viel sey als *ἐξοπίσιος* VI. 144.
πίστις heißt am richtigsten getreu V. 526. (963). VI. 151
πλάγη, heißt Irrthum, Verleitung oder Betrug V. 276
πλευονεκτῆν, richtige Uebersetzung dieses Wortes V. 326
πλευονεκτία, wird gut durch Unerfättlichkeit überseht IV. 875. (1875). 884. (1902). hat bisweilen eine unreine Bedeutung IV. 886. 887. heißt auch so viel als Geiz IV. 883. (1901). eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 221. (463b). 277. 281
πληροφορία, wahre Bedeutung dieses Wortes V. 266. (545)

πληρῶσαι, heißt etwas auf eine ausnehmende Weise verrichten V. 162
πνεῦμα, ob dieses Wort nur die Gabe der Sprachen, oder auch alle innerliche Gaben des heil. Geistes, in sich begreife IV. 62. Erklärung der Worte *ἐν πνεύματι* V. 141. (297). fernere Bedeutung dieses Wortes V. 373. (740). 419. (799). *πνεῦμα τῆ κρίσεως*, was Paulus darunter verstehe IV. 71. (125)
πνευματικοί, waren Personen, die mit geistlichen Gaben versehen waren, und wegen ihrer Gaben nach dem Vortrage vor andern stribeten IV. 299
ποιᾶν heißt zuweilen so viel als *opfern* IV. 276. wird zuweilen von guten Schriftstellern ausgelassen V. 95. bedeutet nicht nur machen, sondern auch bestellen, ordnen, setzen VI. 150. (209). 151. 610. (1152)
πόλις, bedeutet nicht allemal eine Stadt V. 796. 797. (1463)
πολίτευμα, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 107. 108. (222)
πολυμερῆς, eigentliche Bedeutung dieses Wortes VI. 53. ist mit *πολυτρόπος* nicht einerley VI. 54. (67)
ποιηρὸν (*τὸ*), was dadurch angezeigt werde V. 468. (885)
πορναί, was eigentlich darunter verstanden werde IV. 142. 885. (1903)
πορίζειν, zweyerley Bedeutungen dieses Wortes IV. 79. (144)
πραγματεία τῶ βίβ, was dadurch verstanden werde V. 688. (1258)
πρεσβύται, bedeutet allezeit alte Männer V. 810
πρεσβύτεροι, zweyerley Bedeutungen dieses Wortes VI. 485. 486. (907). VI. 638
πρεσβύτερος und *ἐπίσκοπος* werden ohne Unterschied eines für das andere gebraucht V. 10. VI. 638.
sonst bedeutet es auch einen alten Mann V. 595
πρεσβύτες und *πρεσβυτέρη*, unterschiedene Bedeutung dieser Wörter V. 868. 870. (1606)
πρό, vor, vorher, behält öfters seine eigentliche Bedeutung auch in zusammengesetzten Worten VI. 308
προγράφεωμαι, ob es so viel heiße, als vorher abgeschrieben seyn IV. 706. (1496)
πρόδηλον und *κατάδηλον*, ob und was für ein Unterschied zwischen diesen beyden Worten seyn VI. 308
προδύται, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 720
προϊσήμενοι, wer dadurch verstanden werde V. 257. 363. (722)
προΐσθηναι oder *προΐσθαι*, richtige Bedeutung dieses Wortes V. 837. 839. (1561)
προκαταρτίσασαι, richtige Uebersetzung dieses Wortes IV. 579
προορίζειν, verschiedene Bedeutung dieses Wortes IV. 805. (1707)
πρόπτερον, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 847
προπει-

Erstes Register

προπετός, ob es nicht am besten durch **frach** überse-
 set werde V. 720. (1327)
 προσεδρεύειν, bedeutet eigentlich, eine Sache fleißig ab-
 warten IV. 203. (403)
 προσευχαί, was für Gebethe dadurch verstanden wer-
 den V. 534
 προσέχων, Anmerkung über dieses Wort VI. 101. (129)
 πρόσκλισις, ist ein von einer Waage hergenommenes
 Gleichniß V. 613
 πρόσφατος, von was für einem Stammworte es her-
 zukunten sey VI. 442. (816)
 πρόσ ὥρας, heißt eigentlich, eine Zeitlang V. 300.
 (605)
 πρόσφικος πλεονεξίας, was dadurch verstanden werde
 V. 280. (567). 281
 πρώτος, bedeutet nicht allein erst, sondern auch früher
 oder eher V. 147. 527
 πρωτότερον und πρωτοτόκον, Unterschied zwischen die-
 sen beiden Worten V. 146. 147
 πυρῶμα, heißt eigentlich, entzündet werden IV. 617
 P.
 Πῦμα muß mit λόγος nicht verwechselt werden VI.
 64. (78)
 —
 Σ.
 Σάβαν, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 308.
 (623)
 σαλευμένον, Nachdruck dieses Wortes VI. 609
 σάξ, besondere Bedeutung dieses Wortes IV. 481.
 (972). VI. 573. (1073)
 σαβᾶς, war der griechische Name oder Titel des
 römischen Kaisers V. 429
 σημάα καὶ τέρατα, was durch diese Worte verstanden
 werde VI. 106
 σημάδα, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 480
 σκεύος, was dadurch verstanden werde V. 323
 σκιά, Erklärung dieses Wortes VI. 414. (754)
 σκιομαχία, was dieses vor eine Uebung bey den Grie-
 chen gewesen IV. 216. (438:492)
 σοφία λόγος, ob es eine künstliche Beredtsamkeit an-
 zeige IV. 42. (62)
 σοφός, verschiedene Bedeutung dieses Wortes IV. 133
 σπένδομα, was es für Opfer anzeige V. 743
 στεγν, bedeutet sowohl decken, als tragen V. 305. (612)
 στενωρῶμα, heißt eigentlich bange werden, oder sich
 ängstigen IV. 551. (1140b)
 στήμα, richtiger Gebrauch dieses Wortes V. 110. (240)
 σοικᾶα, was dadurch verstanden werde V. 172. 174.
 175. (368). VI. 233. 358. 243. (373). insonderheit
 durch σοικᾶα τῷ κόσμῳ V. 215. (454)
 σπρηγ, was dadurch eigentlich angezeigt werde V. 718
 σπρηγίζω, wird allezeit von fleischlicher Wollust gebrau-
 chet V. 604. (1117)
 σπρηγίμω, eigentliche Bedeutung dieses Wortes IV.
 149
 σπρηγίαν, bedeutet eben das, was das einfache Wort
 πρῶτα IV. 72. (129)

σύνυος, wen Paulus dadurch versetze V. 111. (242)
 112. (244)
 συζητήης, was es eigentlich heißen solle IV. 45. (65)
 συμφύρον, eigentliche Bedeutung dieses Wortes IV.
 298
 συμφυλίτης, heißt einer, der von einerley Stamme,
 Geschlecht oder Nation ist V. 293. (589)
 συνεταλέμενος, bedeutet eigentlich eingefürzet, zusam-
 mengezogen IV. 169
 συνέχας, die eigentliche Bedeutung dieses Wortes ist in
 wenigen Uebersetzungen in Acht genommen wor-
 den IV. 538. (1099)
 σφραγίς, richtige Uebersetzung dieses Wortes V. 701.
 703. (1283)
 σχεδόν, wird gut durch fast ausgedrückt VI. 405. (739)
 σχίσματα, Spaltungen, was dadurch verstanden wer-
 de IV. 267
 σώζω oder σώω, Anmerkung über dieses Wort V. 550
 σώματα, ob dieses Wort zuweilen Sklaven bedeute
 VI. 425. (777)
 σωτήρ, wer eigentlich dadurch verstanden werde V.
 536. (990). 829. (1542)
 σωτηρία, richtige Bedeutung dieses Wortes V. 29. (47).
 66. (453). wird vom Hammond unrichtig erklärt
 VI. 231. (352)
 σωφρονισμός, richtige Bedeutung dieses Wortes V.
 671. (1228). ist eben so viel als κατεσία, Ernste-
 lung V. 813

T.

τάξις, richtige Bedeutung dieses Wortes V. 170. (356).
 in was für Verstande es Paulus nehme VI. 309
 ταραξίς, eigentliche Bedeutung dieses Wortes bey den
 Griechen VI. 357. (633)
 τέ und καί, wird durch sowohl als übersetzt VI. 402.
 (730)
 τεκνογονία, Anmerkung über dieses Wort V. 550
 τέλει, was für Vollkommene darunter verstanden
 werden IV. 63. 64. (106). VI. 236. (361)
 τέλαος, richtige Bedeutung dieses Wortes V. 102.
 (220)
 τελεωδᾶς, Untersuchung der Bedeutung dieses Wor-
 tes VI. 229. (346). 230. (348)
 τελεωσας, Erklärung dieses Wortes VI. 130. (178).
 417. ob es durch heiligen richtig übersetzt wer-
 de VI. 375. (669)
 τελεωσις, dieses Wort kommt nur zweymal im neuen
 Testamente vor VI. 304
 τέλος, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 297.
 (593). 298. (596)
 τετελείωμαι, was dieses Wort für eine Stufe der Hei-
 ligung anzeige V. 99. (215b). VI. 600
 τετελειωμένος, Bestimmung der eigentlichen Bedeu-
 tung dieses Wortes VI. 329. (564)
 τετελειωμένοι, initiati, perfecti, absoluti, wer dadurch
 verstanden werde IV. 65. (107)
 τετιμωμένην, Erläut. dieser Redensart VI. 59. (73)
 τήκται,

der griechischen Wörter.

τίταν, heißt wol gebären, aber nicht erschaffen V. 147. (310)
τινὲς wird zuweilen für *πλάτουμες* gesetzt VI. 173. (253)
τίνι λόγῳ, bedeutet sowohl, auf was für Weise, als auch: mit welchen Worten IV. 376
τοιγαροῦν καὶ, wird richtig durch, und darum, übersetzt VI. 559
τραχηλίζαν, verschiedentlicher Gebrauch dieses Wortes bey den Griechen VI. 204. (301)
τόπω, ob dieses Wort 2 Theil. 3, 16. anstatt *τόπῳ* zu lesen sey V. 482
τύμπανον, war eine Art der Marter VI. 545. 547
τύπος, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 268. VI. 337. (586)

T.

Ἰβριτης, wer eigentlich darunter verstanden werde V. 525. (963)
ὕμναιον, heißt nicht gesund machen, sondern gesund seyn V. 621. (1145)
ὕπερ, bedeutet nach IV. 410. (867). V. 68. von IV. 410. (867). vor IV. 410. (867). wegen IV. 410. (867). auch zuweilen so viel als *περί* V. 415. (793)
ὕπερβαιον, richtige Bedeutung dieses Wortes V. 326
ὕπερ λίαν, was es eigentlich sagen wolle IV. 633. (1549)
ὕπερ παντός, Anmerkung über diese Worte VI. 124. (165)
ὕπερπερισσύνουμαι, dieses Wort hat eine Kraft, die nicht zu erreichen und auszudrücken ist IV. 558
ὕπόσχημα, zweyerley Bedeutung dieses Wortes VI. 337. (586). 406
ὕπομεινον, ob es besser durch ertragen oder erdulden übersetzt werde V. 694. (1271)
ὕπόστασις, warum der Glaube so genennet werde VI. 170. 171. (250). wird auch für eine Person gebraucht VI. 68. 69. (85)
ὕπεσθηται, eigentliche Bedeutung dieses Wortes VI. 477. 478
ὕπουλάσσω, heißt eigentlich: sich einer ihm vorgeschriebenen Ordnung unterwerfen IV. 368. (798). V. 235. (494). 823
ὕπωπιάζαν, bedeutet eigentlich, ins Angesicht schlagen IV. 216
ὕπῳπιον, was es vor einen Ort im Gesichte anzeigen IV. 216
ὕπερθε, kann durch: hinten nach kommen, auch durch: etwas wirklich entbehren, übersetzt werden IV. 34
ὕπερθε ἀπὸ, kommt nur einmal im neuen Bunde vor VI. 584

Φ.

Φαίνεσθαι, Anmerkung über dieses Wort V. 70
Φολὴν, was dadurch eigentlich verstanden werde V. 753

Φόδανον, wird von den Wettläufern gebraucht V. 102
Φέρον, heißt tragen, unterhalten, auch nach seinem Willen regieren VI. 70
Φέρω, besondere Bedeutung dieses Wortes IV. 91. (174)
Φιλάγαθος, was es für einen Menschen anzeigen V. 720. (1326)
Φιλαργυρία, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 716. (1314)
Φίλημα, Kuß, bedeutet Liebe oder Freundschaft V. 386
Φρονεῖν, ob es richtig durch: eine allzuhohe Meinung von sich selbst haben, übersetzt werde V. 100. eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 102. (220)
Φωβέω, ob es richtiger durch fürchten, oder durch Sorge tragen übersetzt werde VI. 176. (256)
Φωτισμός, wenn man angefangen habe die heilige Taufe also zu nennen VI. 467. (863). 468. (865)
 X.

Χαίρειν, eigentliche Bedeutung dieses Wortes V. 115. war der gewöhnliche griechische Gruß IV. 32. (59)
χαρὰ προπεμνή, was dadurch eigentlich verstanden werde VI. 566. (1057)
χαράττειν, bedeutet eigentlich einschneiden, eingraben VI. 68
χάρις, giebt mehr zu verstehen, als *ἀνεμοσύνη* IV. 450. (930). Erklärung der Worte, *χάρων τῷ Θεῷ* IV. 545. was *χάρις* sonst bedeute IV. 566. zersetzt eine Gnade oder Gunst von Gott an V. 13. VI. 612. auch eine Gabe V. 16. Dankbarkeit oder Dankagung V. 232
χαρίσμα, was dieses Wort für Gaben anzeigen IV. 33. (40). V. 591. 668. (1221). 669
χαρίσματα, wurden in der ersten Kirche die Wundergaben genannt IV. 477. (965. 966). 294. (673)
χαρίτι Θεῷ, wie es am eigentlichen zu übersetzen VI. 124. (165). 125
χαριῖβιν, wozu dieselben dienet V. 544
χειρόγραφα, was für eine Schrift dadurch verstanden werde V. 182. 184
χειρόνπτρα, warum die Heiden selbige vor ihre Tempel gestellt V. 544
χώρας Θεῷ, Erklärung dieser Worte VI. 125. (169)
χωριδί, doppelte Bedeutung dieses Wortes IV. 152
 Ψ.

Ψεύσασθαι εἰς ἀλλήλους, Erklärung dieser Redensart V. 224. (468)
ψυχή, bedeutet sowohl das Leben, als die Seele V. 285

Ω.

ὦλε, hier, dessen Beziehung VI. 302. 303. (493)
ὥς, zweifelhafter Verstand dieses Wortes V. 667. verschiedene Uebersetzungen dieser griechischen Partikel V. 866. drückt öfters nicht nur eine Ähnlichkeit, sondern auch eine völlige Gleichheit aus VI. 156. (219)